

| | | | | | | | | | | |
|-----------|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Zmluva č. | 1 | 2 | 5 | / | 2 | 0 | 0 | 9 | / | Z |
|-----------|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|

Zmluva o dodávaní, odbere a využívaní spravodajského servisu Tlačovej agentúry Slovenskej republiky

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov medzi:

Obchodné meno: **Tlačová agentúra Slovenskej republiky**
 zastúpený : PhDr. Jaroslav Rezník, generálny riaditeľ
 sídlo: Pribinova 25, 811 09 Bratislava
 zapísaný: Obchodný register Okresného súdu Bratislava I, oddiel Po, vložka č.37/B
 IČO: 31 320 414
 DIČ: 2020291064
 IČ DPH: SK 2020291064
 bankové spojenie: Štátna pokladnica, č. ú.: 7000342790/8180
 (ďalej len „**dodávateľ**“)

a

Názov: **Úrad geodézie, kartografie a katastra Slovenskej republiky**
 zastúpený: JUDr. Štefan Moyzes, predseda
 sídlo: Chlumeckého 2, P. O. Box 57, 820 12 Bratislava 212
 IČO: 00 166 260
 DIČ: 2020 830 240
 bankové spojenie: Štátna pokladnica, č. ú. 7000063046/8180
 (ďalej len „**odberateľ**“)

Článok 1 Predmet zmluvy

- (1) Dodávateľ sa zaväzuje dodávať odberateľovi svoj spravodajský servis v rozsahu:
 - a) **domáci servis**,
 - b) **fotoservis**,
 - c) **archív slovného spravodajstva dodávateľa od r. 1994**.
- (2) Dodávateľ sa ďalej zaväzuje dodávať odberateľovi:
 - a) **monitoring médií** uvedených v prílohe č. 1 tejto zmluvy zostavený na základe kľúčových slov určených odberateľom a uvedených v prílohe č. 2 tejto zmluvy a
 - b) **týždenný monitoring** spravodajstva TASR (domáci, ekonomický a zahraničný servis) zostavený na základe kľúčových slov určených odberateľom a uvedených v prílohe č. 2 tejto zmluvy.
- (3) Odberateľ sa zaväzuje zaplatiť dodávateľovi za plnenia podľa odseku 1 a 2 tohto článku zmluvy cenu vo výške a za podmienok uvedených v článkoch 3 a 4 tejto zmluvy.

Článok 2

Spôsob a podmienky plnenia

- (1) Spravodajský servis podľa čl. 1 ods. 1 tejto zmluvy bude dodávateľ dodávať odberateľovi elektronicky, a to jeho sprístupnením prostredníctvom internetu na základe prístupového mena a hesla umožňujúceho odberateľovi vstup do tohto spravodajského servisu.
- (2) Monitoring médií podľa čl. 1 ods. 2 písm. a) tejto zmluvy bude dodávateľ dodávať odberateľovi prostredníctvom e-mailu na e-mailovú adresu odberateľa **sekretariat@skgeodesy.sk**, a to denne do 09:00 hod. s výnimkou dní pracovného voľna a pokoja, kedy dodávateľ dodá monitoring médií odberateľovi najbližší pracovný deň do 09:00 hod.
- (3) Týždenný monitoring podľa čl. 1 ods. 2 písm. b) tejto zmluvy bude dodávateľ dodávať odberateľovi elektronicky, a to jeho sprístupnením prostredníctvom internetu na základe prístupového mena a hesla umožňujúceho odberateľovi vstup do databázy tohto monitoringu. Týždenný monitoring zahŕňa monitorované obdobie, ktorým je kalendárny týždeň a bude vyhotovený v prvý pracovný deň nasledujúci po monitorovanom období do 8.00 h.
- (4) Dodávateľ si vyhradzuje právo kedykoľvek po predchádzajúcom písomnom upozornení odberateľa zmeniť prístupové meno a heslo poskytnuté podľa ods. 1 a 3 tohto článku zmluvy.

Článok 3

Cena

- (1) Cena za predmet zmluvy uvedený v čl. 1 ods. 1 a 2 tejto zmluvy je stanovená dohodou zmluvných strán v zmysle zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov.
- (2) Cena za predmet zmluvy podľa čl. 1 ods. 1 a 2 tejto zmluvy je **607,50 eur** (slovom: šesťstosedem eur a päťdesiat centov) za **kalendárny mesiac** bez DPH. K cene bude účtovaná DPH v zmysle platných právnych predpisov.

Článok 4

Platobné podmienky

- (1) Odberateľ bude uhrádzať cenu podľa čl. 3 tejto zmluvy mesačne na základe faktúry vystavenej dodávateľom a doručenej odberateľovi.
- (2) Odberateľ uhradí cenu bezhotovostným prevodom na účet dodávateľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy. V prípade zmeny účtu je dodávateľ povinný o tejto skutočnosti odberateľa vopred včas písomne informovať. Dňom úhrady sa rozumie deň pripísania finančných prostriedkov na účet dodávateľa.
- (3) Zmluvné strany sa dohodli na lehote splatnosti faktúry 30 dní odo dňa jej vystavenia.
- (4) Ak odberateľ neuhradí faktúru v stanovenej lehote, je dodávateľ oprávnený požadovať od odberateľa zaplatenie úroku z omeškania vo výške 0,05 % z neuhradenej sumy za každý aj začatý deň omeškania.

- (5) Ak odberateľ neuhradí platbu dva po sebe nasledujúce kalendárne mesiace za riadne a včas realizovaný predmet tejto zmluvy, dodávateľ mu môže dňom uplynutia druhej lehoty splatnosti pozastaviť plnenie predmetu zmluvy podľa čl. 1 ods. 1 a 2 tejto zmluvy až do preukázania úhrady omeškaných platieb.

Článok 5 **Trvanie zmluvy**

- (1) Zmluvné strany sa dohodli, že zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to od 01.11.2009 do 31.10.2010.
- (2) Zmluvu možno ukončiť písomnou dohodou zmluvných strán alebo písomnou výpoveďou jednej zo zmluvných strán.
- (3) Výpovedná lehota je tri mesiace a začne plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení písomnej výpovede druhej zmluvnej strane.
- (4) Dodávateľ alebo odberateľ je oprávnený od tejto zmluvy odstúpiť, ak odberateľ alebo dodávateľ poruší svoje zmluvné povinnosti podstatným spôsobom. Za podstatné porušenie zmluvných povinností odberateľa sa považuje najmä porušenie povinností uvedených v čl. 6 ods. 2 až 6 tejto zmluvy. Za podstatné porušenie zmluvných povinností dodávateľa sa považuje najmä porušenie povinností uvedených v čl. 2 ods. 1 tejto zmluvy trvajúce viac ako päť pracovných dní.

Článok 6 **Osobitné dojednania**

- (1) Dodávateľ si k dielam/databázam dodaným pri plnení predmetu tejto zmluvy uplatňuje príslušné autorské práva a práva súvisiace s autorským právom v zmysle zákona č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon) v znení neskorších predpisov.
- (2) Odberateľ môže počas trvania tejto zmluvy použiť spravodajský servis podľa čl. 1 ods. 1 tejto zmluvy a monitoring podľa čl. 1 ods. 2 tejto zmluvy ako zdroj informácií pre svoje vnútorné informačné potreby.
- (3) Odberateľ môže počas trvania tejto zmluvy sprístupniť verejnosti na informačné účely na svojej webovej stránke www.geodesy.gov.sk neobmedzený počet textových správ a fotografií zo spravodajského servisu podľa čl. 1 ods. 1 tejto zmluvy za nasledovných podmienok:
- a) sprístupnené môžu byť textové správy s označením pôvodu zdroja (TASR),
 - b) sprístupnené môžu byť fotografie s označením pôvodu zdroja (TASR/autor alebo TASR/pôvodná agentúra), v rozlíšení najviac 350 x 400 pixelov; v prípade fotografie v rozlíšení vyššom než 200 . 250 pixelov je odberateľ povinný označiť fotografiu svojou vodotlačou,
 - c) sprístupnenie jednotlivej fotografie zahraničnej agentúry nesmie prekročiť celkovo dobu 30 dní.
- Odmena za súhlas na takéto použitie je zahrnutá v cene podľa čl. 3 tejto zmluvy.
- (4) V prípade sprístupnenia textovej správy a/alebo fotografie podľa odseku 3 tohto článku zmluvy je odberateľ povinný na internetovej stránke, ktorá obsahuje správu a/alebo fotografiu prebratú zo spravodajského servisu, uviesť text: „Všetky práva vyhradené. Publikovanie alebo ďalšie šírenie správ a fotografií zo zdrojov TASR je bez predchádzajúceho písomného súhlasu TASR porušením autorského zákona.“

- (5) Odberateľ nie je oprávnený použiť spravodajský servis podľa čl. 1 ods. 1 tejto zmluvy na iné účely alebo iným spôsobom ako je uvedené v odsekoch 2 až 4 tohto článku zmluvy bez predchádzajúceho písomného súhlasu dodávateľa alebo nad rámec zákonných oprávnení a nie je oprávnený ho v rozpore s touto zmluvou poskytnúť, postúpiť alebo sprístupniť ďalším osobám.
- (6) Odberateľ nesmie poskytnúť prístupové meno a heslo poskytnuté dodávateľom podľa čl. 2 tejto zmluvy ďalším osobám.
- (7) Za každé porušenie povinnosti uvedenej v odsekoch 2 až 6 tohto článku zmluvy je odberateľ povinný zaplatiť dodávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 165,- eur (slovom: jednošesťdesiatpäť eur). Zaplatením zmluvnej pokuty nie je dotknuté právo dodávateľa požadovať od odberateľa v plnej výške náhradu škody spôsobenú porušením povinnosti, na ktorú sa zmluvná pokuta vzťahuje.
- (8) Odberateľ berie na vedomie, že spravodajský servis je vytvorený na spravodajské účely a na použitie jeho obsahu na iné účely sa môže podľa všeobecne záväzných právnych predpisov vyžadovať splnenie ďalších podmienok (napr. privolenie osôb zobrazených na fotografiách). Splnenie týchto podmienok je povinný pred takýmto použitím zabezpečiť odberateľ. Odberateľ sa zaväzuje uhradiť dodávateľovi škodu, ktorá mu vznikne v dôsledku použitia spravodajského servisu odberateľom v rozpore s týmito podmienkami.

Článok 7 **Záverčné ustanovenia**

- (1) Túto zmluvu možno meniť alebo dopĺňať len písomnou dohodou zmluvných strán vo forme číslovaných signovaných dodatkov.
- (2) V ostatných vzťahoch neupravených touto zmluvou sa použijú príslušné ustanovenia Obchodného zákonníka, autorského zákona alebo iného všeobecne záväzného právneho predpisu platného v Slovenskej republike.
- (3) V prípade, ak sa niektoré ustanovenie zmluvy stane neplatným, neúčinným alebo nevykonateľným, predmetnou neplatnosťou, neúčinnosťou alebo nevykonateľnosťou nie je dotknutý ostatný obsah zmluvy. Príslušné ustanovenie zmluvy sa nahradí takým platným a účinným zákonným ustanovením, ktoré je mu svojím významom a účelom najbližšie.
- (4) Táto zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, pričom dva rovnopisy dostane dodávateľ a dva odberateľ.
- (5) Zmluvné strany sa navzájom zaväzujú informovať o dôležitých skutočnostiach súvisiacich s touto zmluvou.
- (6) Zmluvné strany sa zaväzujú zachovávať mlčanlivosť o obsahu tejto zmluvy a o skutočnostiach s ňou súvisiacich. Zmluvné strany považujú všetky ustanovenia tejto zmluvy najmä tie, ktoré sa týkajú ceny ako aj predmetu zmluvy a podmienok jeho dodávania, vrátane prístupových mien a hesiel, za predmet obchodného tajomstva. Povinnosť mlčanlivosti podľa tohto odseku trvá aj po ukončení tejto zmluvy.
- (7) Zmluvné strany vyhlasujú, že túto zmluvu podpísali dobrovoľne a bez nátlaku, že si ju prečítali a jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu zmluvu podpisujú.

- (8) Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oprávnených zástupcov zmluvných strán a účinnosť 01.11.2009.

V Bratislave 21.10.2009

Za dodávateľa:

Za odberateľa:

. t a s r .

Tlačová agentúra Slovenskej republiky

.....
PhDr. Jarošlav Rezník
generálny riaditeľ
Tlačová agentúra Slovenskej republiky

.....
JUDr. Štefan Moyzes
predseda
Úrad geodézie, kartografie a katastra
Slovenskej republiky

ZOZNAM MONITOROVANÝCH MÉDIÍ**DENNÍKY**

| | |
|---|--------------------|
| 1 | Hospodárske noviny |
| 2 | Nový čas |
| 3 | Plus I deň |
| 4 | Pravda |
| 5 | SME |
| 6 | Šport |
| 7 | Uj Szó |

TÝŽDENNÍKY

| | |
|----|----------------------|
| 8 | Báječná žena |
| 9 | Eurotelevízia |
| 10 | Farmár |
| 11 | Markíza |
| 12 | Nový Čas pre ženy |
| 13 | Nový čas vikend |
| 14 | Obecné noviny |
| 15 | Plus 7 dni |
| 16 | Roľnícke noviny |
| 17 | Slovenka |
| 18 | Slovo |
| 19 | Star |
| 20 | Šarm |
| 21 | The Slovak Spectator |
| 22 | Trend |
| 23 | Týždeň |
| 24 | Zdravotnícke noviny |
| 25 | Život |
| 26 | Žurnál |
| 27 | Moment |
| 28 | TV Oko |

2-TÝŽDENNÍKY

| | |
|----|---------------------|
| 29 | Bojovník |
| 30 | Extra Plus |
| 31 | Knižné revue |
| 32 | Literárny týždenník |
| 33 | Profit |
| 34 | Transport |

MAGAZÍNY

| | |
|----|---------------------------|
| 35 | 21. storočie |
| 36 | ASB |
| 37 | Auto motor a šport |
| 38 | Autožurnál |
| 39 | BCmobil & Techbox |
| 40 | Beauty & Woman |
| 41 | Bedeker Zdravia |
| 42 | Brejk |
| 43 | Business Journal Slovakia |
| 44 | Centropolitan |

| | |
|----|---------------------------------|
| 45 | Centrum |
| 46 | Connection |
| 47 | Dámska jazda |
| 48 | Delet |
| 49 | Digi Revue |
| 50 | Doprava a Logistika |
| 51 | Emma |
| 52 | EuroBiznis |
| 53 | EuroReport plus |
| 54 | Eurostav |
| 55 | Eva + Adam |
| 56 | Fórum |
| 57 | GoodWill |
| 58 | Harmónia |
| 59 | Hudobný život |
| 60 | IN |
| 61 | InfoWare |
| 62 | Instore |
| 63 | Investor |
| 64 | Komunálne financie |
| 65 | La Femme |
| 66 | Lekárske listy |
| 67 | Liek |
| 68 | Línia |
| 69 | Mama a ja |
| 70 | Manažér |
| 71 | Moje zdravie |
| 72 | Mo'or |
| 73 | Môj dom |
| 74 | Môj Dom Špeciál |
| 75 | Nota bene |
| 76 | Nový auto magazín |
| 77 | Nový čas – Bývanie |
| 78 | Nový čas pre ženy EXTRA |
| 79 | Obchod |
| 80 | Parlamentný Kuriér |
| 81 | PC Revue |
| 82 | PC Space |
| 83 | Pekné bývanie |
| 84 | Praktická Slovenka |
| 85 | Rebecca |
| 86 | Revue priemyslu |
| 87 | Rómsky nový list |
| 88 | Slovenský výber |
| 89 | Stavba |
| 90 | Stavebné materiály |
| 91 | Stratégie |
| 92 | Systémy logistiky |
| 93 | Trucker |
| 94 | Visions |
| 95 | Vitalita |
| 96 | What's On Bratislava & Slovakia |
| 97 | Zdravie |

REGIONÁLNA TLAČ

| | |
|-----|---------------------------------------|
| 98 | Banskobystrické noviny |
| 99 | Bratislavské noviny |
| 100 | Haló Vyhne |
| 101 | Hornonitrianske noviny |
| 102 | Liptovský Hrádok |
| 103 | Info Trenčín |
| 104 | Istropolitan |
| 105 | Kopaničiar expres |
| 106 | Košický korzár |
| 107 | Košický večer |
| 108 | Kysucké noviny |
| 109 | Liptovské noviny |
| 110 | Malacky Hlas |
| 111 | Nitrianske noviny |
| 112 | Nitrianske noviny - Naše Novosti |
| 113 | Nitrianske noviny - Noviny juhozápadu |
| 114 | Nitrianske noviny - Týždeň na Pohroní |
| 115 | Noviny Poprad |
| 116 | Noviny Stredného Považia |
| 117 | Noviny Žiarskej Kotliny |
| 118 | Novohradské noviny |
| 119 | Oravské noviny |
| 120 | Podtatranské noviny |
| 121 | Revúcke listy |
| 122 | Senčan |
| 123 | Slovenské Národné Noviny |
| 124 | Topoľčiansky dnešok |
| 125 | Trenčianske noviny |
| 126 | Trnavské noviny |
| 127 | Turčianske noviny |
| 128 | Záhorácke noviny |
| 129 | Zvolensko-podpoľianske noviny |
| 130 | Zvon |
| 131 | Žilinské noviny |
| 132 | Žilinský večerník |

WEB STRÁNKY

| | |
|-----|-------------------|
| 133 | 090xServer.sk |
| 134 | aero.sme.sk |
| 135 | aktuality.cz |
| 136 | aktuality.sk |
| 137 | aktualne.sk |
| 138 | auto.sk |
| 139 | auto.sme.sk |
| 140 | autoServer.sk |
| 141 | banky.sk |
| 142 | beauty.sk |
| 143 | bratislava.sme.sk |
| 144 | cas.sk |
| 145 | cestovanie.sme.sk |
| 146 | domacnost.sme.sk |
| 147 | ekonomika.sme.sk |

148 ePolitika.sk
 149 eTrend.sk
 150 euractiv.sk
 151 fl.sk
 152 FitServer.sk
 153 hnonline.sk
 154 hokej.sk
 155 INET
 156 IT NEWS
 157 KinoServer.sk
 158 knihy.sme.sk
 159 kultura.sme.sk
 160 lady.sk
 161 medialne.sk
 162 mobil.sk
 163 mobil.sme.sk
 164 mobilmania.sk
 165 motozurnal.centrum.cz
 166 musicServer.sk
 167 online.sme.sk
 168 PCServer.sk
 169 pcspace.sk
 170 pocitac.sk
 171 pocitace.sme.sk
 172 Poistovne.sk
 173 politikon.sk
 174 pravda.sk
 175 profutbal.sk
 176 radaeuropy.sk
 177 rodinka.sk
 178 staznosti.sme.sk
 179 strategie.sk
 180 Sulik.sk
 181 Svet-komunikacie
 182 tvnoviny.sk
 183 virtualli.cz
 184 woman.sk
 185 zena.sme.sk
 186 zive.cz
 187 zive.sk

TELEVÍZIE

Markíza

188 Dnes 19:20
 189 Lampáreň 13:30 (nedeľa)
 190 Na telo 13:00 (nedeľa)
 191 Paľba 22:15 (pondelok)
 192 Prvé Televízne noviny 17:00
 193 Smotánka 19:30 (sobota)
 194 Televízne noviny 19:00-19:20
STV Jednotka
 195 O 5min.12 11:55 (nedeľa)
 196 Správy STV 16:00 (po-pi)
 197 Reportéri 21:00 (utorok), 21:05 (streda)
 198 Slovensko dnes 19:15 (po-pi)
 199 Správy 19:30

200 Správy a komentáre 21:30
STV Dvojka
 201 Hírek - správy 19:05
 202 Profesionál 19:55 (štvrtok)
 203 Regionálny denník 17:15 (po-pi)
 204 Správy 19:30
 205 Správy z regiónov 17:45
 206 Test Magazín 20:00 (utorok)
JOJ
 207 De Facto 22:55 (utorok)
 208 Denník 19:30
 209 Kriminovyiny 19:00
 210 Prvé noviny 17:00
TA3
 211 Finančné správy TA3 19:30
 212 Poludňajší žurnál TA3 12:00, 15:00, 15:30
 213 Spravodajstvo 18:45-20:00
 214 Spravodajstvo 18:00
 215 Téma dňa 20:00
TA3 - týždenne
 216 Analýzy a Trendy 20:40 (utorok)
 217 Biznis TA3 21:30 (streda)
 218 Firmy TA3 20:45 (pondelok)
 219 Labyrint TA3 20:45 (štvrtok)
 220 Manažment TA3 20:45 (piatok)
 221 Peňaženka TA3 20:45 (streda)
 222 Reality - TA3 20:45 (piatok)
 223 Svet technológií 20:45 (sobota)
 224 Týždeň TA3 21:30 (nedeľa)
 225 V politike 19:55 (nedeľa)
 226 Zdravie TV TA3 18:15 (nedeľa)
ČT 1
 227 Události 19:00
 228 Události Brno 18:00
 229 Události Ostrava 18:00
 230 Události Praha 18:00
TV Bratislava
 231 Správy 18:00

ROZHLASOVÉ STANICE

Rádio Viva

232 Rádio VIVA 7:00, 12:00,
 233 Rádio VIVA 13:00, 14:00, 15:00, 16:00, 17:00, 18:00, 19:00

Rádio Slovensko

234 Rádiožurnál 7:00, 12:00, 18:00, 22:00
 235 Správy 6:00, 8:00, 14:00, 20:00

236 Z prvej ruky 12:30
 237 Dialógy 12:10 (sobota)

Rádio OKEY

238 Správy 07:00, 12:00, 14:00, 18:00

Rádio Lumen

239 Infolumen 17:30, 20:00
 240 Zaostrene 13:00 (sobota)

Rádio Regina

241 Regina BA, Žurnál Rádia Regina 12:00, 17:00
 242 Plná polná 18:10 (sobota)

Fun rádio

243 Fun news 06:00, 07:00, 08:00

Rádio Express

244 Správy 12:00, 17:00

Rádio HEY!

245 Správy 18:00

Rádio FRONTINUS

246 Správy 11:00

Rádio ZET

247 Správy rádia Zet 12:00
 248 Správy rádia Zet 18:00

Rádio FM

249 Rádio FM 15:00, 16:00, 17:00

Rádio Beta

250 Spravodajstvo 17:00

ZOZNAM MONITOROVANÝCH KLÚČOVÝCH SLOV

Kľúčové slová:

kataster, kataster nehnuteľností, nehnuteľnosť, katastrálny úrad, správa katastra, katastrálne územie, časti katastrálneho územia, pozemok <a> stavebný pozemok, Geodetický a kartografický ústav, Výskumný ústav geodézie a kartografie, geodetické základy, geodézia, kartografia <a> mapa <a> kataster, katastrálny portál, nehnuteľnosť <a> (súpis, popis, kataster), list vlastníctva, výpis z katastra, vklad <a> návrh na vklad, geodézia <a> kartografia, kartografia<a> geodézia, Štefan Moyzes, Moyzes Štefan, Š. Moyzes, Patrik Hensel, predseda, podpredseda <a> Úradu geodézie, kartografie a katastra SR, (ÚGKK SR, UGKK SR), geografický informačný systém, geodetické údaje, popisné údaje, súbor geodetických údajov, súbor popisných údajov, katastrálny zákon, zákon č. 142/1995 Z. z., vlastnícke právo <a> kataster, register obnovenej evidencie pozemkov, ROEP, ÚGKK SR, zápis do katastra, neznámy vlastníak <a> kataster, pozemková kniha, parcela, stavebný pozemok